



Présidence : Belgique

625ème SEANCE PLENIERE DU CONSEIL

1. Date : Jeudi 14 septembre 2006

Ouverture : 9 h 35

Clôture : 12 h 30

2. Président : M. B. de Crombrugghe

Avant d'aborder l'ordre du jour, le Président a, au nom du Conseil permanent, exprimé ses condoléances à la Turquie à la suite de l'attentat terroriste perpétré à Diyarbakir (Turquie), le 12 septembre 2006.

3. Sujets examinés – Déclarations – Décisions/documents adoptés :

Point 1 de l'ordre du jour : ALLOCUTION DU COMMANDANT SUPREME
DES FORCES ALLIEES DE L'OTAN EN EUROPE,
LE GENERAL JAMES L. JONES

Président, Commandant suprême des forces alliées de l'OTAN en Europe (PC.DEL/864/06), Finlande-Union européenne (les pays adhérents, à savoir la Bulgarie et la Roumanie ; les pays candidats, à savoir la Croatie, l'ex-République yougoslave de Macédoine et la Turquie ; l'Albanie, la Bosnie-Herzégovine, le Monténégro et la Serbie, pays du processus de stabilisation et d'association et pays candidats potentiels ; ainsi que l'Islande, pays de l'Association européenne de libre-échange, membre de l'Espace économique européen, souscrivent à cette déclaration) (PC.DEL/868/06), Canada (PC.DEL/871/06), Afghanistan (partenaire pour la coopération) (PC.DEL/877/06), Norvège (PC.DEL/869/06 OSCE+), Fédération de Russie, Ukraine (également au nom de l'Azerbaïdjan, de la Géorgie et de la Moldavie)

Point 2 de l'ordre du jour : BUREAU DE L'OSCE A MINSK

Chef du Bureau de l'OSCE à Minsk (PC.FR/18/06 OSCE+), Finlande-Union européenne (les pays adhérents, à savoir la Bulgarie et la Roumanie ; les pays candidats, à savoir la Croatie, l'ex-République yougoslave de Macédoine et la

Turquie ; l'Albanie, la Bosnie-Herzégovine, le Monténégro et la Serbie, pays du processus de stabilisation et d'association et pays candidats potentiels ; ainsi que la Moldavie et l'Ukraine, souscrivent à cette déclaration) (PC.DEL/867/06), Fédération de Russie (PC.DEL/883/06 OSCE+), Etats-Unis d'Amérique (PC.DEL/882/06), Canada (également au nom de l'Islande, du Liechtenstein, de la Norvège et de la Suisse) (PC.DEL/872/06), Biélorussie (PC.DEL/878/06 OSCE+), Président

Point 3 de l'ordre du jour : AFFAIRES COURANTES

- a) *Situation en Ossétie du Sud (Géorgie)* : Finlande-Union européenne (les pays adhérents, à savoir la Bulgarie et la Roumanie ; les pays candidats, à savoir la Croatie, l'ex-République yougoslave de Macédoine et la Turquie ; l'Albanie, la Bosnie-Herzégovine, le Monténégro et la Serbie, pays du processus de stabilisation et d'association et pays candidats potentiels ; l'Islande et la Norvège, pays de l'Association européenne de libre-échange, membres de l'Espace économique européen ; ainsi que la Moldavie et l'Ukraine, souscrivent à cette déclaration) (PC.DEL/866/06), Fédération de Russie (PC.DEL/884/06 OSCE+), Etats-Unis d'Amérique (PC.DEL/870/06), Géorgie
- b) *Elections législatives au Monténégro, tenues le 10 septembre 2006* : Monténégro (PC.DEL/876/06), Finlande-Union européenne (les pays adhérents, à savoir la Bulgarie et la Roumanie ; les pays candidats, à savoir la Croatie, l'ex-République yougoslave de Macédoine et la Turquie ; l'Albanie, la Bosnie-Herzégovine et la Serbie, pays du processus de stabilisation et d'association et pays candidats potentiels ; l'Islande et la Norvège, pays de l'Association européenne de libre-échange, membres de l'Espace économique européen ; ainsi que la Moldavie et l'Ukraine, souscrivent à cette déclaration) (PC.DEL/865/06), Président
- c) *Traité sur une zone exempte d'armes nucléaires en Asie centrale* : Kazakhstan (PC.DEL/880/06 OSCE+), Ukraine, Roumanie, Ouzbékistan, Fédération de Russie, Biélorussie, Président
- d) *Deuxième Congrès des chefs des religions mondiales et traditionnelles, tenu à Astana, les 12 et 13 septembre 2006* : Kazakhstan (PC.DEL/881/06 OSCE+), Président
- e) *Faits récents survenus dans la région transnistrienne de la Moldavie* : Moldavie (PC.DEL/873/06) (PC.DEL/874/06), Etats-Unis d'Amérique, Fédération de Russie, Finlande-Union européenne, Président

Point 4 de l'ordre du jour : RAPPORT SUR LES ACTIVITES DU PRESIDENT
EN EXERCICE

- a) *Annonce de la distribution du rapport écrit sur les activités du Président en exercice (CIO.GAL/152/06 OSCE+)* : Président

- b) *Réunion entre le Président en exercice et le Ministre géorgien des affaires étrangères, tenue à Bruxelles, le 14 septembre 2006* : Président

Point 5 de l'ordre du jour : RAPPORT DU SECRETAIRE GENERAL

- a) *Conférence internationale sur la lutte contre la demande en matière de traite des êtres humains – coopération accrue entre pays d'origine et de destination, devant avoir lieu à Minsk les 26 et 27 octobre 2006* : Secrétaire général (SEC.GAL/144/06 OSCE+)
- b) *Séminaire méditerranéen de l'OSCE de 2006, devant avoir lieu à Charm el-Cheik (Egypte) les 6 et 7 novembre 2006* : Secrétaire général (SEC.GAL/144/06 OSCE+)
- c) *Cinquième conférence de haut niveau de l'OSCE sur la lutte contre la traite des êtres humains, devant avoir lieu à Vienne les 16 et 17 novembre 2006* : Secrétaire général (SEC.GAL/144/06 OSCE+)

Point 6 de l'ordre du jour : QUESTIONS DIVERSES

- a) *Questions de protocole* : doyen du Conseil permanent (Liechtenstein), France, Président
- b) *Conférence internationale sur la lutte contre la demande en matière de traite des êtres humains – coopération accrue entre pays d'origine et de destination, devant avoir lieu à Minsk les 26 et 27 octobre 2006* : Biélorussie (PC.DEL/879/06 OSCE+)
- c) *Demande d'observateurs de longue durée pour la mission restreinte du BIDDH chargée d'observer les élections locales en Géorgie le 5 octobre 2006* (ODIHR.INF/17/06) : Président
- d) *Réception devant avoir lieu à Vienne le 18 septembre 2006* : Président

4. Prochaine séance :

Jeudi 21 septembre 2006 à 10 heures, Neuer Saal